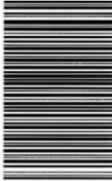


	Ficha Técnica de Cortes Frigorífico Vale do Sapucaí Ltda Avenida Wagner Lemos Machado, 1100 - Bairro Açude - Itajubá MG - Cep 37.504-326 Tel. (35) 3629-7400 CNPJ 01.702.122/0001-92 I.E. 324.386.933.0005-6	Data: 25/02/25 Cód. FTCP&D 1005 
IDENTIFICAÇÃO DO PRODUTO / PRODUCT IDENTIFICATION		
Nome do produto: Carne Congelada de Bovino Sem Osso Product name: Frozen Boneless Beef Descrição Industrial: Pescoço Industrial Description: Neck Classificação de Peso: - Weight Rating: -		Cód. do Produto: 23103 Destino: Egito Marca: Garra Revisão: 00 CONGELADO / FROZEN
DESCRIÇÃO DO PRODUTO / PRODUCT DESCRIPTION		CARACTERÍSTICAS DE QUALIDADE / QUALITY CHARACTERISTICS
O corte inclui músculos das vértebras cervicais, da borda anterior da primeira costela e da extremidade anterior do esterno, como trapézio, omotransverso, braquicefálico, romboide, serrato ventral, esplênio e outros músculos cervicais. The section includes muscles of the cervical vertebrae, the anterior border of the first rib, and the anterior end of the sternum, such as the trapezius, omotransverse, brachycephalic, rhomboid, serratus ventralis, splenius, and other cervical muscles.		Remover todas as anomalias como: Excesso de sebo, gânglios, ossos, coágulos sanguíneos, nervo cervical, linfonodos, cartilagens e etc. Remove all anomalies such as: Excess sebum, lymph nodes, bones, blood clots, cervical nerve, lymph nodes, cartilage, etc.
ESPECIFICAÇÕES DO PRODUTO / PRODUCT SPECIFICATIONS		
Composto por : Pescoço / Composed of: Neck. Sem cortes operacionais e cor vermelha característica / No operational cuts and characteristic red color. pH: Controlado na carcaça ≤ 5.99 / pH: Controlled in the carcass ≤ 5.99.		
FOTOS ILUSTRATIVAS DO PRODUTO / ILLUSTRATIVE PHOTOS OF THE PRODUCT		
		
FOTOS ILUSTRATIVAS DAS EMBALAGENS / ILLUSTRATIVE PHOTOS OF PACKAGING		
PRIMÁRIA / PRIMARY		SECUNDÁRIA / SECONDARY
 - Embalar as peças individualmente em plástico termoencolhível transparente / Wrap the parts individually in clear shrink wrap. - Posicionar etiqueta interna no centro da embalagem / Position the internal label in the center of the packaging. - Seguir o padrão de posicionamento da foto / Follow the photo positioning pattern. - As informações das etiquetas devem ser preenchidas conforme produção do dia / Label information must be filled in according to the day's production.		 - Acondicionar de 2 a 4 embalagens por caixa / Pack 2 to 4 packages per box. - Posicionar etiqueta interna e testeira horizontalmente na mesma face da caixa / Position the external and horizontally and on the same side of the box. - Seguir o padrão de posicionamento da foto / Follow the photo positioning pattern. - As informações das etiquetas devem ser preenchidas conforme produção do dia / Label information must be filled in according to the day's production.

FOTOS ILUSTRATIVAS DA ESTOCAGEM E TRANSPORTE / ILLUSTRATIVE PHOTOS OF STORAGE AND TRANSPORTATION			
CAIXA FECHADA / CLOSED BOX		PALETAGEM / PALLETING	
			
- Utilizar modelo de caixa de papelão (tampa e fundo) conforme pré definido / Use cardboard box model (lid and bottom) as predefined. - Posicionar etiqueta externa e testeira na caixa conforme especificado pelo importador / Place the external and central label on the box as specified by the importer. - Seguir o padrão de posicionamento da foto / Follow the photo positioning pattern.		- Deve ser estivado em duas torres, com fileiras de cinco e quatro caixas, organizada de forma uniforme, garantindo circulação de ar e segurança no contêiner frigorífico / It must be stowed in two towers, with rows of five and four boxes, organized in a uniform manner, ensuring air circulation and safety in the refrigerated container. - Devem ser acomodadas entre 44 e 55 caixas por torre, conforme a configuração de cada uma, totalizando 11 fileiras por contêiner frigorífico / Between 44 and 55 boxes must be accommodated per tower, depending on the configuration of each one, totaling 11 rows per refrigerated container. - Seguir o padrão de posicionamento da foto / Follow the photo positioning pattern.	
PADRÕES MICROBIOLÓGICOS / MICROBIOLOGICAL PATTERNS			
Salmonella sp: Ausência/25 g Listeria monocytogenes: Ausência/25g Contagem padrão de microrganismo mesófilos aeróbios estritos e facultativos: 1 x 10⁴ UFC Contagem de Staphylococcus aureus: 5 x 10³ UFC NMP coliformes termotolerantes: NMP 0,1g			
INFORMAÇÕES ADICIONAIS / ADDITIONAL INFORMATION			
Validade / Validity:	12 meses	Separadores / Separators::	Não aplicável
Formato de data / Date format:	DD/MM/AAAA	Rastreabilidade / Rastreability:	1. Numero do SIF: 1883
Temperatura / Temperature:	-18°C		2. Data do Abate: Dia/Mês/Ano.
Forro / Lining:	Sim		3. Numero do lote: 0
Lacre / Seals:	Não aplicável		4. Sexo dos animais: M ou F
Código DIPOA / DIPOA code:	0443/1883		5. Idade dos animais: 0

ETIQUETAS (IMAGENS MERAMENTE ILUSTRATIVAS) / LABELS (PICTURES ARE FOR ILLUSTRATIVE PURPOSES ONLY)			
ETIQUETA INTERNA / INTERNAL LABEL		ETIQUETA ADESIVA / ADHESIVE LABEL	
 PRODUTOS POR: FRIGORÍFICO VALE DO SAPUCAÍ LTDA. MATADOURO FRIGORÍFICO AVENIDA WAGNER LEMOS MACHADO, 1100 BAIRRO AÇUDE - CEP: 37504-325 ITAJUBÁ - MG - BRASIL CNPJ: 01.702.122/0001-92 - TEL: +55 35 3629-7400 KEEP FROZEN IMPORTER: اسم المستورد وعنوانه FROZEN BONELESS BEEF NECK لحم بقري مشقة رقبة The fat content nearly 7% نسبة الدهون تقريبا 7% SLAUGHTER DATE/LOTE: DD/MM/AAAA تاريخ الذبح اللوت SLAUGHTER, PRODUCER, EXPORTER الذبح والمصنع والمصدر BY: FRIGORÍFICO VALE DO SAPUCAÍ LTDA-MATADOURO FRIGORÍFICO. فريجوريكي فالي دوساوكاي لندا ماتادورو فريجوريكيكو ADDRESS-AV. WAGNER LEMOS MACHADO 1100/ITAJUBÁ, MG. عنوان: أفيييدا فاجير ليموس ماحادو، رقم 1100، إيتاجوبا، ميناس جيرايس PLANT NUMBER - SIF 1883, Minas Gerais State رقم المصنع - سيف: 1883 ولاية ميناس جيرايس ORIGIN: BRAZIL بلد المنشأ: البرازيل KEEP FROZEN AT -18°C مجمدة درجة -18 - في مجمدة تحفظ TRACEABILITY: 1883DDMMAA0000 خطرق جميدافي درجة -18 مئوية - مسترشف من الدماء EXPIRY DATE 12 MONTH FROM SLAUGHTER DATE تاريخ انتهاء صلاحيته 12 شهر من تاريخ الذبح SLAUGHTERED ACCORDING TO ISLAMIC RITES SUPERVISED BY: IS EG HALAL Halal Under Supervision of: IS EG Halal REGISTRO NO MINISTERIO DA AGRICULTURA SIF/DIPOA SOB Nº: 0443/1883 رقي اس له في المظان: تحت إشراف 		Não aplicável / Not applicable	
ETIQUETA TESTEIRA / FRONT LABEL			
NECK / PESCOÇO FROZEN BONELESS BEEF / CARNE CONG DE BOV S/ OSSO Production Date / Data de produção: DD/MM/AAAA Expiration Date / Data de Validade: DD/MM/AAAA Qtde: 00 Lot / Lote: 000000 Product Code / Cód. do Produto: 00000 Temperature / Temperatura: Keep Frozen at -18°C / Manter Congelado ate -18°C Tara: 0,000 Kg Gross Weight / Peso Bruto: 00,00 Kg Traceability / Rastreabilidade: 1883DDMMAA0000 FRIGORÍFICO DO VALE DO SAPUCAÍ LTDA CNPJ: 01.702.122/0001-92 - IE: 324.386.933.00-56 Av Wagner Lemos Machado, 1100 Açude - Itajubá - MG www.frivasa.com.br DOES NOT CONTAIN GLUTEN / NÃO CONTEM GLUTEN Uso Autorizado pelo Ministério da Agricultura SIF / DIPOA Sob Nº: 0443/1883 Func: 00000/HMMSS 00,00 Kg   FRIVASA - FRIGORÍFICO DO VALE DO SAPUCAÍ LTDA.			
EMBALAGEM PRIMARIA / PRIMARY PACKAGING			
Código	Descrição	Quantidade	Tipo
51301	Embalagem termoencolhível 40x60cm	1	Embalagem plástica
66624	Etiqueta interna modelo para o importador com dimensões 86x165mm	1	Interna
70466	Fita Ribon misto verde VRM128 com dimensões 110x300mm	1	Impressão
EMBALAGEM SECUNDÁRIA / SECONDARY PACKAGING			
Código	Descrição	Quantidade	Tipo
66660	Caixa de papelão Tampa/Fundo 30kg	1	Tampa
66660	Caixa de papelão Tampa/Fundo 30kg	1	Fundo
71233	Forro	1	Fundo de caixa
58198	Etiqueta adesiva (testeira) cód. de barras 102x197mm	1	Testeira
66624	Etiqueta externa (interna) modelo para o importador com dimensões 86x165mm	1	Externa
70466	Fita Ribon misto verde VRM128 com dimensões 110x300mm	2	Impressão
HISTÓRICO DE ALTERAÇÕES / CHANGE HISTORY			
Revisão / Revision	Descrição / Description	Data / Date	
00	Elaboração da ficha	25/02/2025	
CÓPIA ELETRÔNICA / ELECTRONIC COPY ESTE DOCUMENTO QUANDO IMPRESSO TORNA-SE CÓPIA NÃO CONTROLADA			
ELABORADO POR		REVISADO POR	APROVADO POR
 Fernando Henrique da Silva Analista de P&D		 Carlos Eduardo Ferro Junior Gerente do Controle de Qualidade	 Saulo Barros Germiniani Diretor Comercial